

L'objectif de notre gouvernement est de donner au Canada la place qui lui revient dans le monde. En dix-huit mois de gouvernement, nous avons mis fin au déclin de notre économie, et l'avenir du Canada à cet égard n'a jamais été aussi prometteur. Et ce n'est qu'un début, Mesdames et Messieurs. Les budgets de Michael Wilson font partie de cette stratégie; il en est de même des initiatives que nous prenons dans le domaine du commerce.

Nous proposons de chercher à améliorer et à préserver la qualité et le nombre des emplois au Canada en entamant des négociations commerciales, d'une part avec le monde, dans le cadre de la nouvelle série de négociations du GATT, et, d'autre part, avec notre plus important partenaire commercial, les États-Unis.

Ces deux séries de négociations nous permettent d'affirmer et de garantir notre souveraineté.

Toutes les nations, Mesdames et Messieurs, ne partagent pas les mêmes points de vue. Les nations puissantes ont de l'influence. En accroissant sa force économique, le Canada accroît son influence sur le plan international. La souveraineté est fonction de la capacité économique, autant que de la volonté nationale.

D'autres facettes de notre souveraineté - la culture, un environnement sain, des programmes sociaux distincts - ne sont pas mises en cause par les négociations commerciales. Mais elles bénéficient des retombées de ces négociations.

Accroître les échanges commerciaux, c'est renforcer la croissance, et renforcer la croissance, c'est disposer de plus d'argent au Canada pour contribuer au développement des arts, pour subventionner les programmes sociaux et pour financer toutes les autres activités qui permettent de nous définir en tant que pays distinct.

Pour les nationalistes canadiens, la vraie question est de savoir comment renforcer l'économie pour exercer cette souveraineté. La réponse, c'est que nous ne pourrions bâtir une économie forte que si nous saisissons les occasions qui se présentent à nous dans le domaine du commerce international.

En 1935, alors que la plus grande partie du monde était occupée à édifier des barrières protectionnistes, le Canada et les États-Unis négociaient avec succès un accord commercial. Les principes exposés dans cet accord